

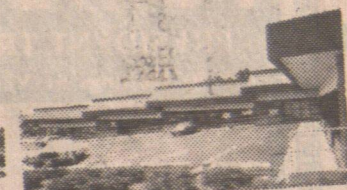
Date published 10 October 1986

小型購物商場



▲12年新有三舖位  
78 X 200 17個車位  
商業中心  
業主急賣開價39萬餘

11個舖位購物商場



▲本拿比全新購物商場  
有29個舖位。街角位  
地位廣闊及開闊。二萬  
七千多平方呎。全部  
TRIPLE NET。約有9%  
NET RETURN。

商業樓宇



▲唐人街地王。位於打士街。  
三層石屋樓商業樓宇。四年  
新。25X122。現有主戶租  
客全部租出。每層設有冷氣。  
業主可接受按揭。開價\$1,999,000。

商業樓宇



▲2208-2202 MAIN ST.  
街角地。舖位6街。寫字  
樓大廈有26個寫字樓。收  
六萬四。地44x132。兩  
層及土庫。有固定租客。  
現已租滿開價42萬。有19  
萬7按揭。12厘息五年期

豪華名貴新屋



▲2年新豪華超級靚屋。近S型U  
大學。絕世風景。地大約3千呎。  
有土庫。天窗。熱水暖氣。裝飾  
華貴。開價廿三萬二  
1101 AYSHIRE B.Y.B.C.

\$79,000



▲3632 NAPIER ST.  
VAN.B.C.  
二房一廳土庫一房  
地33x107 近界限  
街。

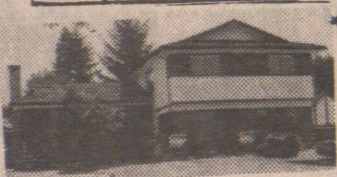
\$98,000

14組相文



▲1934 TRIUMPH全新  
月收近四千元。開價  
32萬餘有17萬按揭。  
近E.HASTINGS及RENFREW

五房一廳大屋



▲北本拿比新區豪華大屋  
三房一廳。有IN-LAW SUITE  
地大。開價十七萬餘。非  
常抵買。

\$79,000



▲38X122有風景。兩房  
一廳。有車房。現出租。  
近E.BROADWAY

減價

HIGH RISE ZONE 42x155  
有海景229-11ST NEW  
WESTMINSTER

DOWNTOWN餐館生意

▲50至66座位餐館。生  
意日營七百至九百元。  
佈置環境優美有情調。  
廚房酒吧齊全。開價六  
萬餘。

減價\$94,900



▲翻新士德古屋。三房一  
廳。土庫完成兩房一廳  
有陽台。近KINGSWAY交  
通方便。現租出兩伙住  
客。業主急賣。

唐人街屋\$89,000



▲三層五房大屋。可步行至  
唐人街。地26x122 現  
出租。請預約參觀。

減價

生意連實業

▲律律餐館生意連實業  
包住客屋一間。近  
CHILLIWACK 埠。獨市  
生意開價約十五萬餘

小型業仔舖出賣

▲開價九千五。喜士定  
夾乃磨。每日生意約  
150元。缺乏人手急  
於出賣

意大利屋平價出售

▲豪華七房大屋。三廚  
房。四浴室。兩火爐  
近三千呎。實用面積  
地約八千三百呎。有車  
房。土庫完成。開價  
十八萬餘。乃唐夾東  
19街。

\$115,000



▲三房一廳。土庫完成三  
房一廳。22年屋雙車房  
雙層玻璃窗。有陽台。  
保養好。地33x114  
3695 E 29AVE

\$94,500



▲863東13街。二房一廳  
三層屋。仔屋標準地。全  
翻新保養一流。有陽台及  
風景。交通方便。

上下孖屋\$99,000



▲13街夾乃。一組兩房一  
廳。一組一房一廳。地  
33x122 業主急賣。

\$99,000



▲49.5x100 古老大屋  
現收租600元將來可能  
成為C-2地。  
近界限街夾CANADA WAY  
3764 NORFOLK B.B.Y

\$109,900



▲19年三房一廳。土庫完成  
高。光猛。兩火爐。業主  
急賣4778 VICTORIA DR.VAN.  
城多利夾32街。

NANAIMO 夾 E12 AVE



▲全部翻新新屋。地46x  
122兩組。四房一廳一組  
及兩房一廳一組。月收  
租約一千三百元。開價  
十四萬八。

\$109,000



▲27年新兩房一廳。土庫  
二房一廳。保養一流新  
地地50x100 將來可能  
成為C-2地。  
近界限街夾CANADA WAY  
3772 NORFOLK B.B.Y

\$97,500



▲3346東23街夾RUPERT  
兩房一廳飯廳。有土庫  
地33x120環境優美。  
業主急賣。

加華實業有限公司  
CATHAY PACIFIC REALTY LTD.

PAUL LAU  
劉國明  
327-9133  
872-6681

THOMAS CHAN  
陳少鏞  
271-2139  
872-6681

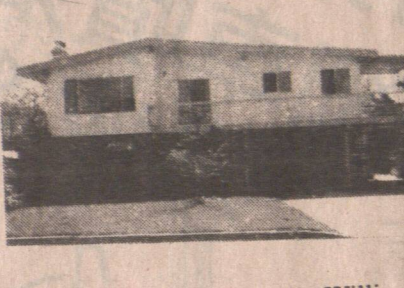
3377 CAMBIE ST., VANCOUVER, B.C. CANADA TEL: (604) 872-6681



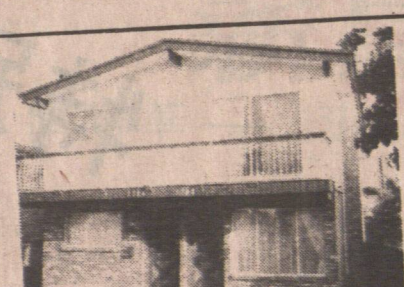
▲華埠東區一年新屋。材料一流。近  
KILLARNEY。正層三房兩廳。  
熱水暖氣系統。土庫完成三房一廳  
屋主急讓。週末開放。\$169,900。  
請聯絡劉國明。327-9133。  
傳呼機645-2733



▲東區36年新近乃街夾33街。正層兩  
房。土庫完成一房。客廳。浴室。  
獨立門出入口。開價\$99,000。  
詳情請電：劉國明  
872-6681 \* 327-9133



▲烈治文區。近 Gibert 夾 William  
街。交通方便。十二年。正層三睡  
房。土庫二睡房。地60x100。請  
與高媽261-2832或劉國明327-9133



▲兩間溫哥華SPECIAL。任君選擇。  
▲十年新。地33x151。共六睡房。  
土庫可出租。\$149,000。  
▲上下層開屋。近城多利。七年新。  
每層三睡房。可出租。\$159,000。  
請電高媽 261-2832 872-6681



▲東區三睡房洋房。位於四十七街夾  
Fleming街。保養一流。硬木地板。  
土庫完成有浴室及廚房。石屎雙  
車房。高圓樑。並有二十六呎長暖  
水游泳池。全部裝修一流。現租收  
入每月900元。地大保值。開價只  
\$139,800。歡迎還價！詳情請電：  
高媽 261-2832 或 872-6681



▲位於7271 Gilbert 街。列治文區  
市中心。四睡房。地大68x175。  
多天窗及四十呎露台。請與高媽或  
ALEX NING 聯絡 872-6681  
▲東區八組相文。地點好。保養一流。  
已全部租出。年入三萬餘。只售  
三十二萬五千。請電陳少鏞  
271-2139 872-6681



▲西區SOUTH GRANVILLE高尚  
住宅區。五睡房四千五百方呎。  
流材料。地63x122。週末開放。  
請聯絡1389西53街。開價：  
五十一萬元。詳情電高媽：  
872-7076 公司：872-6681



▲北溫唐餐館急讓。地點好。新廚房  
設備。批發。東主因病辭職。開價  
\$18,000.00詳情請電：劉國明  
872-6681 \* 327-9133



▲三睡房。新地。水Heat。十一  
萬四千。業主急讓。唐大維：  
872-7076 \* 公司872-6681  
十萬九千元



▲合法出租屋。樓上兩睡兩房。樓下  
獨立門戶。一房兩廳。廚房齊。月  
入\$900餘。33x122地。交通方便。  
28年屋。要價十萬餘。  
MABLE TAM 談國園  
733-3982 872-6681



▲家庭式餐館。餐房及咖啡室有全酒  
牌。位於漂亮Salt Spring Is. 面  
對Grange 碼頭海景。及有房出租  
共收入\$200,000。以上請英語電  
872-6681 \* 291-1661



▲近唐人埠六組相文。乾淨合政府規  
格。好住客年收二萬六千。單邊相  
文。地44x122呎。開價廿五萬五  
千。唐大維 872-7076  
公司 872-6681

鍾天賜 PETER CHUNG  
876-4575  
▲海外投資客。需各式商業樓宇。及靈  
大小住宅（近交通為宜）為有意出讓者  
。請電話洽商為荷。

徐松齡 PAUL TSUI  
263-9854  
▲西面CAMPBIE好區。17AVE-W。三百  
多號BLOCK。地33x122。現收租六  
百元。叫價十二萬多元。  
▲另有商業舖。每年淨收租約十三萬元。  
叫價一百六十萬元。  
▲商業地與及園。建築面積約八千呎商業  
舖位。KINGSWAY旺街。街角。叫價  
四十八萬餘元。歡迎查詢。

Success in  
Autoplan  
AUTHORIZED AGENT  
SUCCESS IN INSURANCE  
BETTER RATES BETTER SERVICE

SUCCESS REALTY LTD.  
145 Keefer St., Van., B.C.  
電話：687-8899  
REAL ESTATE and  
PROPERTY MANAGEMENT

伍貴秀  
本公司服務時間：星期一至星期五  
九時至五時半。星期六九時半至四時  
職員懂台山。國語。中山。廣州。  
潮州。英文。越南等方言。

徐松齡  
▲地心77座位西餐館。白人經營。可改  
做中西餐。叫價八萬多元。歡迎還價。  
▲西端DENMAN ST.一千多號街角西  
餐館。全酒牌。60座位。每年生意額  
超過十八萬元。叫價十二萬餘。價錢有  
商量。白人經營多年。  
▲FRASER街6116號。馳名GREEK快餐店  
堂食外賣或可改其他食物店。每月生意  
約七千多元。租平。叫價三萬多元。請  
與徐松齡洽。

▲ROBSON ST.一千六百多號。三文治及  
DELI快餐店。堂食外賣。容易經營。  
或可改作其他食物店。租平。每年生意  
額約七萬多元。叫價四萬餘元。試還價。  
▲西區OAKRIDGE靚區。三房二廳。完成  
全土庫。面對OSLER學校。環境佳。靜  
中帶旺。地大60.6x122.2叫價二十  
三萬餘元。認真抵買。  
▲本拿比EDMONDS大街。近I.G.A.興旺唐  
西餐館45-50座位。有淡酒牌裝修華麗。  
有寬大停車場叫價七萬多元。請還價  
請與徐松齡洽。

▲代理ICBC汽車燕  
梳及牌照各種手續。  
代理房屋。柏文。傢  
私。醫藥。商業樓宇  
及生意保險。  
歡迎來電詢問。

▲代業主管理商業樓宇  
柏文。房屋各種物業  
代收租金。經驗豐富  
專業水準。手續費廉  
歡迎查詢。

免費停車  
廿年經驗 保證滿意  
代理置業投資  
汽車房產燕梳  
各行生意保險

實事求是 燕梳公司